

E. WINKEMANN GmbH - Postfach 16 80 - 58816 Plettenberg

(1)  
Magna PT S.p.A.  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 Modugno (Bari)

**Lieferschein / Delivery note**

(2) Eingangs- und  
Bearbeitungsvermerke  
Receipt and handling note

(3) Nr. Lieferschein :  
No. delivery note SE  
81448777

(4) Versanddatum :  
Shipping date  
26.05.2026

Kundennummer :  
Customer No.  
4512

180420577  
5014487935

(5) Lieferanten-Nr.  
Supplier No. 91001151  
(6) Ihre USt-IdNr.  
Your VAT-Code IT04886850728  
(7) Unsere USt-IdNr.  
Our VAT-Code DE815361193

(10) Ihre Zeichen  
Your reference 411  
(11) Bestell-Nr./Datum  
Order No./Date 550004696501  
03.08.2023  
(15) Zusatzdaten Besteller  
Customer add. informations  
(12) Unsere Abt.  
Our reference Herr  
Sieler  
(13) Hausruf  
Phone 212  
(14) Unser Auftrag  
Our Order No. 30032551

(19) Versandart  
shipping method LKW Spedition  
(20) Incoterms  
Incoterms FCA  
(21) Verpackungsart  
Packing SIEHE UNTEN  
(22) Versandzeichen  
Shipping marks  
(23) Bruttogewicht  
gross weight 151,70KG  
(24) Nettogewicht  
net weight 125,21KG

(25) Versandanschrift  
Shipping address Magna PT S.p.A.  
Via dei Ciclamini 4  
70026 Modugno (Bari)  
(26) Abladestelle  
unloading loc. 14248

(27) Pos.  
Pos. (28) Sachnummer  
Part-No. (29) Bezeichnung der Lieferung  
Delivery description (30) Menge  
Quantity (31) Einheit  
Unit (32) Charge  
Batch

001 M0150691 19.000 ST 260128-211  
Zeichnungsindex:  
A 06.12.2022 Washer Disk Pinion Gear  
2300400-9000  
1 501568  
19 520945 a' 1.000 ST  
1 520922  
5 520945

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 18000  
Quantità effettiva:  
Tipo Imballaggio:  
Quantità Imballi: 1  
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO  
Data controllo: 06/06/26  
Firma 

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

06 GIU 2026

Wir liefern zu unseren Allgemeinen Verkaufs- und Lieferungsbedingungen die Sie unter [www.winkemann.de](http://www.winkemann.de) im download finden.

We deliver in accordance with our General Terms & Conditions of Sale and Delivery see [www.winkemann.de](http://www.winkemann.de) - download

Anschrift (Sitz): E. WINKEMANN GmbH  
Bramcker Linde 5, 58840 Plettenberg  
Registergericht Iserlohn HRB 7596

Telefon: (0 23 91) 8 19-0  
Telefax: (0 23 91) 8 19-100  
Internet: [www.winkemann.de](http://www.winkemann.de)



seit über  
**60**  
Jahren



## CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 26-006166 vom 21.05.2026

Ludwigsburg, 26.05.2026

Seite 1 von 1

26-006166

|                                                                                                                                                                                                                |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                               |                                                                                             |                                 |                      |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|----------------------|
| <b>1 Absender / Expéditeur</b><br><br>E. WINKEMANN GMBH<br>BREMCKER LINDE 5<br>58840 PLETTEBERG                                                                                                                |                                          | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE</b><br><b>CMR</b><br><small>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR).<br/>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).</small> |                                               |                                                                                             |                                 |                      |
| <b>2 Empfänger / Destinataire</b><br><br>MAGNA PT S.p.A.<br>VIA DEI CICLAMINI, 4<br>70026 MODUGNO<br>ITALIEN                                                                                                   |                                          | <b>6 Frachtführer / Transporteur</b><br><br>SCHWEITZER GmbH & Co.<br>Intern. Spedition KG<br>Carl-Benz-Straße 23<br>71634 Ludwigsburg<br><br><b>Benutzte Gen.-Nr.:</b><br>D-08-019-G-0158                                                                                                                                                                                                                                                             |                                               |                                                                                             |                                 |                      |
| <b>3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise</b><br><br>Ort / Lieu <b>MODUGNO</b><br>Land / Pays <b>Italien</b> Zeit / Temps<br>Datum / Date <b>03.06.2026</b>             |                                          | <b>7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs</b><br><br><b>Benutzte Gen.-Nr.:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                               |                                                                                             |                                 |                      |
| <b>4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise</b><br><br>Ort / Lieu <b>PLETTEBERG</b><br>Land / Pays <b>Deutschland</b> Zeit / Temps<br>Datum / Date <b>26.05.2026</b> |                                          | <b>8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers / Réserves et observations des transporteurs</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                               |                                                                                             |                                 |                      |
| <b>5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes</b>                                                                                                                                                              |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                               |                                                                                             |                                 |                      |
| <b>9 Pos. No.</b>                                                                                                                                                                                              | <b>10 Zeichen/Nr. Marques et numéros</b> | <b>11 Anzahl der LM Nombre des colis</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | <b>12 Art der Verpackung Mode d'emballage</b> | <b>13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise</b>                                    | <b>14 Gewicht, kg Poids, kg</b> | <b>15 Umfang cbm</b> |
| 1                                                                                                                                                                                                              | 81448777                                 | 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | COLLI                                         | Getriebeteile                                                                               | 290                             | 1,31                 |
| 2                                                                                                                                                                                                              | 81448078                                 | 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | COLLI                                         |                                                                                             |                                 |                      |
| <b>Summe: Total</b>                                                                                                                                                                                            |                                          | <b>2,00 COLLI</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                               | <b>290,00</b>                                                                               |                                 |                      |
| <b>16 Anweisungen des Absenders</b>                                                                                                                                                                            |                                          | <b>17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen</b><br>von      bis      km                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                               |                                                                                             |                                 |                      |
| <b>18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement</b><br><b>unfrei - Rechnung an Empfänger</b>                                                                                                   |                                          | <b>21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières</b><br><br>Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.                                                                                                                                                                            |                                               |                                                                                             |                                 |                      |
| <b>19 Kfz</b><br>Anhänger<br>Fahrer                                                                                                                                                                            | <b>Amtliches Kennzeichen</b>             | <b>Nutzlast in t</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                               |                                                                                             |                                 |                      |
| <b>22 Benutzter Grenzübergang</b>                                                                                                                                                                              |                                          | <b>27 Gut 26-006166 empfangen am</b><br><b>Reception des marchandises</b><br><b>03 JUN 2026</b><br><b>MAGNA PT S.p.A. Modugno (BA)</b><br><b>I-70026 MODUGNO</b><br><b>03 GIU 2026</b>                                                                                                                                                                                                                                                                |                                               |                                                                                             |                                 |                      |
| <b>20 E. WINKEMANN GMBH</b><br><b>D-58840 PLETTEBERG</b><br><br>Unterschrift und Stempel des Absenders<br>Signature et timbre l'expéditeur                                                                     |                                          | <b>23</b><br>-<br><br>Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br>Signature et timbre du transporteur                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                               | <b>27</b><br>Unterschrift und Stempel des Empfängers<br>Signature et timbre du destinataire |                                 |                      |

**"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"**

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG  
Carl-Benz-Straße 23  
71634 Ludwigsburg  
Telefon (0 71 41) 24 51-0  
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,  
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer  
Amtsgericht: Ludwigsburg  
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856  
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK  
Konto: 0501540600  
BLZ: 604 800 08  
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00  
SWIFT: DRESDEFF604